

2

yí hé yuán

颐和园

The Summer Palace

zài zhōng guó běi jīng chéng de xī běi yǒu yí ge měi lì de
在中国北京城的西北，有一个美丽的
dà gōng yuán tā de míng zì jiào yí hé yuán
大公园，它的名字叫颐和园。

jìn le gōng yuán dōng dà mén yǒu yì tiáo cháng cháng de zǒu
进了公园东大门，有一条长长的走
láng zhè jiù shì yǒu míng de cháng láng zǒu wán cháng láng dēng shàng
廊，这就是有名的长廊。走完长廊，登上
wàn shòu shān yí hé yuán de jǐng sè dōu néng kàn dào cóng wàn shòu shān
万寿山，颐和园的景色都能看到。从万寿山



zǒu xià lái qián mian jiù shì kūn míng hú kūn míng hú chángcháng de
走下来，前面就是昆明湖。昆明湖长长的
hú àn biān yí piàn lǜ sè hú zhōng xīn yǒu ge měi lì de xiǎo dǎo
湖岸边一片绿色。湖中心有个美丽的小岛。

yán zhe hú biān xiàng dōng zǒu lái dào hú de dōng àn cóng hú
沿着湖边向东走，来到湖的东岸，从湖
de dōng àn dào hú zhōng xīn de xiǎo dǎo yào zǒu guo yí zuò chángcháng
的东岸到湖中心的小岛，要走过一座长长的
de shí qiáo zhè zuò qiáo yǒu shí qī ge qiáo dòng jiào shí qī kǒng qiáo
的石桥。这座桥有十七个桥洞，叫十七孔桥。
qiáo liǎng biān de shí zhù shàng yǒu hěn duō xiǎo shī zi tā men dōu hěn
桥两边的石柱上有很多小狮子。它们都很
shēng dòng shí fēn kě ài
生动，十分可爱。

yí hé yuán de jǐng sè kě zhēn měi a
颐和园的景色可真美啊！

shēng zì
生字 (Characters)

měi	lì	wán	dēng	jǐng	sè	àn	dǎo
美	丽	完	登	景	色	岸	岛
yán	zuò	qiáo	zhù	shī	fēn	a	
沿	座	桥	柱	狮	分	啊	

豆——登 山——岸

cí yǔ
词 语 (Words and expressions)

xīběi měilì míngzi zhōngxīn cóng dào
西北 美丽 名字 中心 从…到…
shēngdòng shífēn kě'ài
生动 十分 可爱

zhuān yǒu míng cí
专 有 名 词 (Proper nouns)

Wànshòu Shān Kūnmíng Hú
万寿山 昆明湖
Longevity Hill Kunming Lake

jù zǐ
句 子 (Sentence)

zhèr de jǐng sè kě zhēn měi a
这儿的景色可真美啊!



kè táng liàn xí
课堂练习
Exercises in Class



1 miáo yì miáo xiě yì xiě
描一描，写一写 (Learn to write.)

美 美 美 美 美 美 美 美 美

美

丽 丽 丽 丽 丽 丽 丽 丽

完 完 完 完 完 完 完

登 登 登 登 登 登 登 登

登 登 登

景 景 景 景 景 景 景

景 景 景

色 色 色 色 色 色 色

岸 岸 岸 岸 岸 岸 岸

岸

島 島 島 島 島 島 島

沿 沿 沿 沿 沿 沿 沿

沿

座 座 座 座 座 座 座 座

座 座

桥 桥 桥 桥 桥 桥 桥 桥

桥 桥

柱 柱 柱 柱 柱 柱 柱 柱

柱



狮 狮 狮 狮 狮 狮 狮 狮 狮

狮 狮

分 分 分 分 分 分

啊 啊 啊 啊 啊 啊 啊 啊 啊

啊 啊 啊

2 dú yì dú 读一读 (Read aloud.)

美丽 美好 很美 美景

走完 做完 完成 完工

登山 登高

景色 景物 景点 风景

岸边 岸上 小岛 海岛

沿岸 沿海 沿江 沿街 一座楼 两座桥 三座山

大桥 石桥 木桥 天桥 立交桥

柱子 石柱 狮子 石狮

十分 分工 分开





kuò zhǎn yǔ tì huàn

3 扩展与替换 (Expand and substitute.)

美
可美了
这儿的景色可美了!

好听
可好听了
她唱的歌可好听了!

这儿的景色可真美啊!



这个公园
妈妈做的菜
这只猫

大
好吃
可爱



duì huà

4 对话 (Dialogue)

云云：亮亮，你去过北京吗？

亮亮：当然去过，我是从北京来的。

云云：那你去过颐和园吗？

亮亮：去过，颐和园有山有湖，湖里还有个小岛，可漂亮了！

云云：那儿是不是有座桥，叫十七孔桥？

亮亮：对啊。桥两边的石柱上还有很多可爱的小狮子，我很喜欢。



云云：我还没去过呢，不过我去过上海。

亮亮：今年放假我要回北京看爷爷奶奶，又可以去颐和园玩儿了。

云云：别忘了多照几张照片，用e-mail发给我。

亮亮：好，一定会的！



5 想一想，说一说

(Think and answer the following questions.)

- (1) 颐和园有哪些有名的景物？
- (2) 登上万寿山，你可以看到什么？
- (3) 你喜欢颐和园吗？为什么？

tiān tán
天 坛

The Garden of Heaven

yuè dú
阅 读
Reading



gè wèi péng you
各位朋友：

huān yíng nǐ men lái dào běi jīng zhù míng de lǚ yóu jǐng diǎn — tiān
欢迎你们来到北京著名的旅游景点——天
tán
坛。

tiān tán shì zài wǔ bǎi duō nián qián hé gù gōng tóng shí jiàn zào de
天坛是在五百多年前和故宫同时建造的，
qián hòu yòng le shí sì nián shí jiān cái jiàn chéng tā shì zhōng guó gǔ dài
前后用了十四年时间才建成。它是中国古代
huáng dì qí qiú fēng shōu de dì fang
皇帝祈求丰收的地方。

tiān tán yòu kě yǐ fēn wéi nèi tán hé wài tán liǎng ge bù fen tā
天坛又可以分为内坛和外坛两个部分，它
de xíng zhuàng xiàng yí ge huí zì wǒ men suǒ zài de dì fang jiù
的形状像一个“回”字。我们所在的地方就

shì nèi tán yě jiù shì huí zì de zhōng jiān xiàn zài qǐng dà jiā
是内坛，也就是“回”字的中间。现在请大家
kàn nǐ men zhōu wéi de wéi qiáng tā kě bú shì yí ge jiǎn dān de wéi
看你们周围的围墙，它可不是一个简单的围
qiáng tā jiù shì rén men cháng shuō de huí yīn bì
墙，它就是人们常说的回音壁。

qǐng dà jiā fēn bié zhàn dào wéi qiáng de bù tóng dì diǎn qù miàn
请大家分别站到围墙的不同地点去，面
cháo qiáng bì dī shēng shuō huà wǒ xiāng xìn bù guǎn nǐ men jù lí yǒu
朝墙壁低声说话，我相信不管你们距离有
duō yuǎn dū kě yǐ xiàng dǎ diàn huà yí yàng qīng chū de duì huà
多远，都可以像打电话一样清楚地对话。

shēng zì
生字 (Characters)

zhù jiàn qiú fēng qiáng zhàn
著 建 求 丰 墙 站

cí yǔ
词语 (Words and expressions)

zhù míng huáng dì qí qiú fēng shōu bù guǎn qīng chū
著名 皇帝 祈求 丰收 不管 清楚

zhuān yǒu míng cí
专有名词 (Proper noun)

Tiāntán
天坛
Garden of Heaven